Dekret | Decreto

des Landeshauptmanns | del Presidente della Provincia

Nr. N.

19923/2021

4.2 Amt für Verwaltungspersonal - Ufficio personale amministrativo

Betreff:

Annette Lenz (Matr. [redacted])
Erneuerung der Ernennung zur Direktorin des Amtes für Sprachangelegenheiten der Anwaltschaft des Landes

Petra Veneri (Matr. [redacted])
Erneuerung der Ernennung zur stellvertretenden Amtsdirektorin

Oggetto:

Annette Lenz (matr. [redacted])
Rinnovo della nomina a direttrice dell'Ufficio Questioni linguistiche dell'Avvocatura della Provincia

Petra Veneri (matr. [redacted])
Rinnovo della nomina a direttrice d'ufficio sostituta

Dekret Nr./N. Decreto: 19923/2021. Digital unterzeichnet / Firmato digitalmente: Walter Rier, 17766523 - Albrecht Matzneller, 23157350 - Alexander Steiner, 18831999 - Arno Kompatscher, 10261213

Dekret Nr./N. Decreto: 19923/2021. Digital unterzeichnet / Firmato digitalmente: Walter Rier, 17766523 - Albrecht Matzneller, 23157350 - Alexander Steiner, 18831999 - Arno Kompatscher, 10261213

Der Landeshauptmann schickt Folgendes voraus:

Frau Annette Lenz ist mit D.LH. Nr. 20342 vom 25.10.2017 für den Zeitraum vom 13.11.2017 bis zum 12.11.2021 zur Direktorin des Amtes für Sprachangelegenheiten der Anwaltschaft des Landes ernannt worden;

Frau Petra Veneri ist mit D.LH. Nr. 20342 vom 25.10.2017 für den Zeitraum vom 13.11.2017 bis zum 12.11.2021 zur stellvertretenden Direktorin des Amtes für Sprachangelegenheiten der Anwaltschaft des Landes ernannt worden;

der Art. 14 des L.G. vom 23.04.1992, Nr. 10, in geltender Fassung, befasst sich mit der Ernennung der Direktoren/ Direktorinnen; der Art 21 betrifft die Erneuerung der Ernennung. Demnach erfolgt die Erneuerung der bestehenden Ernennung auf Grund einer positiven Gesamtbeurteilung durch den Vorgesetzten über die erfolgte Bewältigung der Führungsaufgaben;

die genannte Gesamtbeurteilung ist positiv und der für den Sachbereich zuständige Landeshauptmann schlägt mit Schreiben vom 20.10.2021 vor, den Auftrag von Frau Annette Lenz als Direktorin des Amtes für Sprachangelegenheiten der Anwaltschaft des Landes für weitere vier Jahre zu verlängern; außerdem wird Frau Petra Veneri, welche die Voraussetzungen erfüllt, weiterhin zur stellvertretenden Amtsdirektorin vorgeschlagen;

die Positionszulage gemäß Artikel 2 des Bereichsübergreifenden Kollektivvertrags für die Führungskräfte vom 10. August 2018 wird für die Leitung des Amtes für Sprachangelegenheiten der Anwaltschaft des Landes weiterhin mit dem Koeffizienten 0,8 bemessen;

der Ernennung folgt ein Arbeitsvertrag über den Führungsauftrag (siehe Art. 14 des L.G. Nr. 10 von 1992 und Art. 5 des BÜKV für die Führungskräfte vom 17.09.2003);

Il Presidente della Provincia premette quanto segue:

La sig.ra Annette Lenz è stata nominata, con D.P.P. n. 20342 del 25.10.2017, direttrice dell'Ufficio Questioni linguistiche dell'Avvocatura della Provincia, per il periodo dal 13.11.2017 al 12.11.2021;

la sig.ra Petra Veneri è stata nominata, con D.P.P. n. 20342 del 25.10.2017, direttrice sostituta dell'Ufficio Questioni linguistiche dell'Avvocatura della Provincia, per il periodo dal 13.11.2017 al 12.11.2021;

l'art. 14 della L.P. del 23.04.1992, n. 10, e successive modifiche ed integrazioni, concerne la nomina dei direttori/ delle direttrici; l'art. 21 concerne il rinnovo della nomina. Secondo questa disposizione, il rinnovo della nomina in atto avviene sulla base di un giudizio complessivo positivo sull'avvenuto svolgimento dei compiti dirigenziali, espresso dal direttore preposto/ dalla direttrice preposta competente;

il predetto giudizio complessivo è positivo e il Presidente della Provincia, competente per materia, propone con nota del 20.10.2021 il rinnovo della nomina della sig.ra Annette Lenz a direttrice dell'Ufficio Questioni linguistiche dell'Avvocatura della Provincia per ulteriori quattro anni; inoltre propone nuovamente la nomina della sig.ra Petra Veneri, la quale è in possesso dei requisiti richiesti, a direttrice sostituta;

l'indennità di posizione di cui all'articolo 2 del contratto collettivo intercompartimentale per il personale dirigenziale del 10 agosto 2018 è ulteriormente determinata per la direzione dell'Ufficio Questioni linguistiche dell'Avvocatura della Provincia con il coefficiente 0,8;

alla nomina segue un contratto di lavoro di incarico dirigenziale (cfr. art. 14 della L.P. n. 10 del 1992 e art. 5 del CCI per i dirigenti del 17.09.2003);

mit Beschluss der Landesregierung Nr. 985 vom 26.11.2019 sind dem Landeshauptmann die Befugnisse der Ernennung der Führungskräfte und ihrer Stellvertreter/ Stellvertreterinnen übertragen worden;

u n d v e r f ü g t

1. Frau Annette Lenz ist in Anwendung von Art. 21 des L.G. Nr. 10 von 1992 weiterhin mit Wirkung vom 13.11.2021 bis zum 12.11.2025 zur Direktorin des Amtes für Sprachangelegenheiten der Anwaltschaft des Landes ernannt.

2. Für die Dauer des entsprechenden Auftrages steht gemäß Artikel 2 des Bereichsübergreifenden Kollektivvertrags für die Führungskräfte vom 10. August 2018 weiterhin eine Positionszulage, bemessen mit dem Koeffizienten 0,8, zu.

3. Die Bedienstete Frau Petra Veneri, dem betroffenen Amt zugeteilt und in die 8. Funktionsebene eingestuft, ist weiterhin zur stellvertretenden Direktorin des Amtes für Sprachangelegenheiten der Anwaltschaft des Landes mit Wirkung vom 13.11.2021 und bis zum 12.11.2025 (= Auftragsende der derzeitigen Ernennung der Direktionsinhaberin) ernannt. Der stellvertretenden Direktorin steht in den vom Art. 18 des L.G. Nr. 10 von 1992 und in den vom Art. 9 Abs. 5 des BÜKV für die Führungskräfte vom 17.09.2003 vorgesehenen Fällen die Positionszulage im Ausmaß der Direktionsinhaberin zu. Die zustehende Aufgabenzulage wird mit 20% der Positionszulage der Direktionsinhaberin bemessen und ist mit derselben nicht häufbar (Art. 1 der Anlage 1, 1. Abschnitt des BKV vom 04.07.2002).

4. Die Zweckbindung der Ausgaben dieser Maßnahme wurde, was die fixen und dauerhaften Bezüge betrifft, bereits automatisch gemäß Paragraph 5.2 der Anlage 4.2 des GVD Nr. 118/2011 vorgenommen.

con delibera della Giunta provinciale n. 985 del 26.11.2019 sono state delegate al Presidente della Provincia le funzioni della nomina dei direttori/ delle direttrici e dei loro sostituti/ delle loro sostitute;

e d e c r e t a

1. In applicazione dell'art. 21 della L.P. n. 10 del 1992 la sig.ra Annette Lenz è nuovamente nominata direttrice dell'Ufficio Questioni linguistiche dell'Avvocatura della Provincia per il periodo dal 13.11.2021 al 12.11.2025.

2. Per la durata del relativo incarico spetta un'indennità di posizione ai sensi dell'articolo 2 del contratto collettivo intercompartimentale per il personale dirigenziale del 10 agosto 2018, determinata ulteriormente con il coefficiente 0,8.

3. La dipendente sig.ra Petra Veneri, appartenente all'ufficio in questione ed inquadrata nella 8. qualifica funzionale, è nuovamente nominata direttrice sostituta dell'Ufficio Questioni linguistiche dell'Avvocatura della Provincia, con decorrenza dal 13.11.2021 e fino al 12.11.2025 (= termine dell'attuale nomina della titolare della direzione). Alla direttrice sostituta spetta nelle ipotesi di cui all'art. 18 della L.P. n. 10 del 1992 e di cui all'art. 9, comma 5, del CCI per il personale dirigenziale del 17.09.2003 l'indennità di posizione nella misura della direttrice titolare. L'indennità d'istituto spettante è determinata con il 20% dell'indennità di posizione della direttrice titolare e non è cumulabile con la stessa (art. 1 dell'allegato 1, 1. parte del CCC del 04.07.2002).

4. L'impegno di spesa del presente provvedimento, relativo ai trattamenti di spesa fissi e continuativi, è giá stato assunto in automatico ai sensi del paragrafo 5.2 dell'allegato 4.2 di cui al D.Lgs. 118/2011.

Dekret Nr./N. Decreto: 19923/2021. Digital unterzeichnet / Firmato digitalmente: Walter Rier, 17766523 - Albrecht Matzneller, 23157350 - Alexander Steiner, 18831999 - Arno Kompatscher, 10261213

WR/kd

DER LANDESHAUTPMANN IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA

Arno Kompatscher

Dekret Nr./N. Decreto: 19923/2021. Digital unterzeichnet / Firmato digitalmente: Walter Rier, 17766523 - Albrecht Matzneller, 23157350 - Alexander Steiner, 18831999 - Arno Kompatscher, 10261213

Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr. 17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße und buchhalterische Verantwortung	Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993 sulla responsabilità tecnica, amministrativa e contabile	
Der Amtsdirektor Il Direttore d'Ufficio	RIER WALTER	21/10/2021
Der Abteilungsdirektor Il Direttore di Ripartizione	MATZNELLER ALBRECHT	22/10/2021
Der Generaldirektor Il Direttore Generale	STEINER ALEXANDER	25/10/2021
Der Landeshauptmann Il Presidente	KOMPATSCHER ARNO	25/10/2021

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 4 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

nome e cognome: Walter Rier

nome e cognome: Alexander Steiner

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 4 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Albrecht Matzneller

nome e cognome: Arno Kompatscher

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Ausstellungsdatum / Data di emanazione

25/10/2021

Diese Ausfertigung entspricht dem Original / Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift / Data/firma

Dekret Nr./N. Decreto: 19923/2021. Digital unterzeichnet / Firmato digitalmente: Walter Rier, 17766523 - Albrecht Matzneller, 23157350 - Alexander Steiner, 18831999 - Arno Kompatscher, 10261213